



11ER TURNIER

TuS Rötenbach



Sportplatz
Rötenbach

**Bierwagen
& Bewirtung**

05.07.2025
16:00 Uhr

pro Mannschaft
(min) fünf
Spieler/innen

1. Platz 100 €
2. Platz 75 €
3. Platz 50 €

Anmeldung per Mail:
fussball@tus-roetenbach.de
DM per Instagram oder bei jedem
Vorstandsmitglied TuS Rötenbach

NOTFALLRUFNUMMERN

Notfallrettung	112
Krankentransport	0800 19222
Ärzte-Notdienst	116 117
Ärztlicher Wochenend-Notfalldienst	
Die Ärzte der Notfall-Praxis haben am Wochenende ihre Sprechzeiten in den Räumlichkeiten der Helios-Klinik, Jostalstraße 12 in Titisee-Neustadt.	
Öffnungszeiten: Sa, So und Feiertage durchgehen von 10.00 - 19.00 Uhr	
Hausbesuche werden über die Notfalldienstnummer 116 117 vermittelt	
Zahnärztliche Notrufnummer	0761 12012000
Gift-Notruf	0761 19240
Polizei-Notruf: 110	
Polizei Titisee-Neustadt:	07651 9 33 60
Polizei Löffingen:	07654 806060
Mo. - Fr., 07.30 - 12.00 Uhr, Mo. - Do., 13.30 - 16.45 Uhr, Fr., 13.30 - 16.30 Uhr	
Feuerwehr - Notruf: 112	
Abtlg. Wehr Friedenweiler	
Kommandant M. Winterhalder	07651 9395487 o. 0171 1986085
Stellvertreter J. Jobb	07651 933267
Abtlg. Wehr Röttenbach	
Gesamtkommandant G. Disch	0173 59 29 721 o. 07654 12 88
Kommandant J. Stegerer	0151 58 11 74 93
Stellvertreter M. Disch	0173 5929 722
Wasserversorgung	
Wasserwerk Löffingen	0170 7068224 o. 0171 3066126
Bauhofleiter Heer	0173 5929725
Gasversorgung badenova Freiburg	
Service-Nr. (Vertragskunden)	0800 2838485
Notrufnummer Gas/Wasser/Strom	0800 2767767
(Bereitschafts- und Entstörungsdienst rund um die Uhr)	
Stromversorgung Energie Dienst AG	
Service-Nr.	07623 92-1200
Störungs-Nr.	07623 92-1818

WEITERE WICHTIGE NUMMERN

Bürgermeisteramt	07654 9119-0
Benedikt-Winterhalder-Halle	07654 9209030
Fürstenberg-Saal/Haus des Gastes	07651 5035
Freibad	07651 2557
Bauhof Friedenweiler	07654 7591
Bauhofleiter Heer	0173 5929725
Forstverwaltung Christoph Birkenmeier, Revierleiter	0173 9464315
Fax: 07654 90 69 52	
Fachstelle Sucht Freiburg, bwlv	0761 156309/0
Verbraucherzentrale, Info	0180 550 59 99
Mo bis Do 10 - 18 Uhr und Fr 10 - 14 Uhr	
Telefonseelsorge (kostenlos)	0800 1110111
Frauenhorizonte (gegen sexuelle Gewalt)	0761 285 85 85
DRK-Kreisverband	0761 88508-0
HELIOS-Klinik	07651 29-0
Pflegestützpunkt Breisgau Hochschwarzwald	
Gebiet: Dreisamtal, Hochschwarzwald	
79822 Titisee Neustadt, Wilhelm-Stahl-Str. 13 (gegenüber der AOK)	
Ansprechpartner Tamara Schwarzwälder	0761/2187 2979
Email: tamara.schwarzwaelder@lkbh.de, pflegestuetspunkt@lkbh.de	
Hebamme Beate Barsch , Im Zinken 1, Löffingen	07654 92 19 50
Hebamme Cornelia Wölfe Fliederstr. 17a, Löffingen	07654 805959

IMPRESSUM

Herausgeber:
Gemeinde 79877 Friedenweiler
Tel. 07654/9119-0
gemeinde@friedenweiler.de
Tourist-info@friedenweiler.de
www.friedenweiler.de

Verantwortlich für den redaktionellen Inhalt:
Bürgermeister Josef Matt o.s.V.i.A.

Verantwortlich für die Kirchen- & Vereinsmitteilungen:
Die jeweilige Kirche bzw. der/die Vorsitzende des jeweiligen Vereins.

Für den Anzeigenteil/Druck:
Primo-Verlag Anton Stähle
GmbH & Co. KG
Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach
Tel. 07771 9317-11, Fax 9317-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de
Homepage: www.primo-stockach.de

ÖFFNUNGSZEITEN UND ERREICHBARKEIT VON RATHAUS UND BÜRGERSERVICE

ORTSTEIL RÖTENBACH

Bürgermeisteramt

☎ 07654 9119-0 // ☎ 07654 9119-19

✉ gemeinde@friedenweiler.de

Montag-Freitag	08.30 Uhr - 12.00 Uhr
Dienstag	14.00 Uhr - 16.00 Uhr
Donnerstag	14.00 Uhr - 18.30 Uhr

Jeanette Wolf (Integrationsmanagerin)

Freitag 09.00 Uhr - 14.00 Uhr

Jugendmigrationsdienst Integrationsmanagement

Tel. 07651 9399-12 oder 0171 93 44 195

jeanette.wolf@diakonie.ekiba.de

ORTSTEIL FRIEDENWEILER

Bürgerservice

☎ 07651 5035 // ☎ 07651 4130

✉ heidi.hoefler@friedenweiler.de

Montag, Mittwoch, Freitag 09.00 Uhr - 12.00 Uhr

ACHTUNG!



Redaktionsschlüsse Mitteilungsblatt

Das nächste Mitteilungsblatt erscheint am **12.07.2025**

Redaktionsschluss ist am Dienstag, 08.07.2025

Das übernächste Mitteilungsblatt erscheint am **26.07.2025**

Redaktionsschluss ist am Dienstag, 22.07.2025

Bitte senden Sie Texte für den redaktionellen Teil rechtzeitig bis **11 Uhr** des jeweiligen Redaktionsschlusses an die Redaktion des Mitteilungsblattes, Frau Hiba Younes (hiba.younes@friedenweiler.de) Vielen Dank.

Das Mitteilungsblatt erscheint auch im Jahr 2024 im zweiwöchigen Rhythmus in den geraden Kalenderwochen.

MÜLLABFUHRTERMEINE

Hausmüllabfuhr (35 / 50 / 60 / 80 / 120- und 240-Literbehältnisse):

Biotonne	02.07.2025	09.07.2025
Restmüll	04.07.2025	18.07.2025
Gelbe Tonne	07.07.2025	28.07.2025
Papiertonne	15.07.2025	12.08.2025
Vereinsammlung Papier	09.09.2025	
Schadstoffsammlung	06.11.25 Röttenbach	
Sperrmüll	nur noch auf Abruf	

Kontaktdaten

Abfallberatung//alb@lkbh.de	0761 2187-9707
Sperrmüllservice//sperrmuell@lkbh.de	0761 2187-8844
Gebühren/ Behälter//gebuehreneinzug@lkbh.de	0761 2187-8844
REMONDIS (alle Abfahrten)//lkbh@remondis.de	0761 51509-95
Kompostberatung Herr Schulz	07653 6379
RAZ (Regionales Abfallzentrum)	
Titisee-Neustadt	07651 933383

Amtliche Bekanntmachungen



GEMEINDE
FRIEDENWEILER

Bekanntmachung

Die nächste öffentliche Sitzung des Gemeinderates findet **am Dienstag, 1. Juli 2025 um 19:00 Uhr im Fürstenbergsaal Friedenweiler** mit folgender Tagesordnung statt.

1. Bürgerfrageviertelstunde
2. Waldumbaumaßnahmen am Klausbach zur Generierung von Ökopunkten; Bericht durch das Büro galaplan decker
3. Zwischenbericht Wohnmobilstellplatz im Ortsteil Rötenbach; Beratung über weiteres Vorgehen
4. Annahme von Spenden im Mai und Juni 2025
5. Verschiedenes / Bekanntgaben

gez.
Josef Matt, Bürgermeister

Infos aus dem Rathaus



Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum (ELR) - Ausschreibung zum Jahresprogramm 2026

Der Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald gibt die Ausschreibung des Ministeriums für Ernährung, Ländlichen Raum und Verbraucherschutz zum Jahresprogramm 2026 des Entwicklungsprogramms Ländlicher Raum, kurz ELR, bekannt. Neben dem Grundziel des ELR, die strukturelle Entwicklung ländlich geprägter Gemeinden zu unterstützen, stehen weitere Schritte zur Stärkung widerstandsfähiger Strukturen in Kommunen im Mittelpunkt des Programms, um den Herausforderungen des Klimawandels wirksam zu begegnen und den Flächenverbrauch zu reduzieren.

Zu den förderfähigen Projekten zählen unter anderem investive Vorhaben, die zeitgemäßes Wohnen und Arbeiten ermöglichen, eine wohnortnahe Versorgung mit Waren und Dienstleistungen sicherstellen und zukunftssichere Arbeitsplätze schaffen sowie lebendige Ortskerne bewahren und beliebte Treffpunkte im Dorf schaffen.

Im Fokus steht dabei die Nutzung vorhandener Bausubstanz. Neubauprojekte in den Förderschwerpunkten Innenentwicklung/Wohnen, Arbeiten und Gemeinschaftseinrichtungen sind nur dann förderfähig, sofern die Tragwerkskonstruktion überwiegend aus einem CO₂-speichernden Material (z.B. Holz) besteht. Ist dieses Kriterium nachweislich erfüllt, wird ein Förderzuschlag von 5 %-Punkten auf den Regelfördersatz und eine erhöhte Maximalförderung gewährt, sofern dies nach beihilferechtlichen Bestimmungen möglich ist. Der Neubau von Einfamilienhäusern ist von der Förderung ausgeschlossen.

Projekträger im ELR können Vereine, Unternehmen, Privatpersonen sowie die Kommunen sein. Es können nur Projekte zur Förderung vorgeschlagen werden, die im Jahr der Förderentscheidung begonnen werden. Ein Maßnahmenbeginn vor Programmumschreibung ist förderschädlich.

Es können nur Einzelprojekte angemeldet werden, deren bauliche Umsetzung 2025 beginnt.

Zur Antragstellung müssen alle erforderlichen Unterlagen vollständig vorliegen, damit die Anträge bearbeitet werden können.

Weitere Informationen über die Fördervoraussetzungen, die Förderhöhe und Antragsverfahren sowie die notwendigen Formulare finden sich unter <https://mlr.baden-wuerttemberg.de/de/unsere-themen/laendlicher-raum/foerderung/elr/> oder unter <https://rp.baden-wuerttemberg.de/themen/land/elr/seiten/elr-antragstellung/>

Die Anträge auf Aufnahme in das Förderprogramm sind durch die antragstellenden Gemeinden bis zum **30. September 2025** digital einzureichen.

Die Unterlagen sollten hierzu bei der Gemeinde bis **spätestens 31.08.2025 zur Prüfung vorliegen.**

Nehmen Sie deshalb frühzeitig Kontakt mit uns auf sollten Sie eine Antragstellung planen.
Für Fragen steht Ihnen Frau Hiba Younes unter Tel. 07654/9119-14 gerne zur Verfügung.

Folgende Geschwindigkeitsmessungen wurden vom Landkreis durchgeführt:

Laseranlage

Datum:	13.05.2025	19.05.2025
Zul. Höchstgeschwindigkeit:	70	100
Messpunkt:	B 31, Tankstelle	B 31, BW-Nr. 8015-511
Einsatzzeit:	5.13 – 11.15 Uhr	5.36 – 11.00 Uhr
Gemessene Fahrzeuge:	2619	2300
Beanstandungen:	102	203
Höchstgeschwindigkeit:	96	139

Jubilare Juli 2025

- 08.07. 75. Geburtstag
Dr. Winkler Hannelore, Rötenbach
- 20.07. 70. Geburtstag
Ganter Wilma, Rötenbach

Die Gemeinde Friedenweiler gratuliert sehr herzlich und wünscht alles Gute, Glück und Gesundheit.





Gemeinde Friedenweiler Lkrs. Breisgau-Hochschwarzwald

Die Gemeinde Friedenweiler sucht ab dem 15.09.2025 eine

Busbegleitung (m/w/d) für die Kindergartenkinder

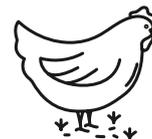
von Friedenweiler und Kleinenbach. Die Kinder werden morgens von Kleinenbach über Friedenweiler bis zum Kindergarten in Röttenbach und nachmittags wieder zurück begleitet. Der wöchentliche Stundenumfang beträgt 5 Stunden (Montag – Freitag). Die Bezahlung erfolgt auf geringfügiger Basis. Eine Regiokarte wird, auch zur Privatnutzung, zur Verfügung gestellt.

Die Stelle ist zunächst für ein Jahr zu besetzen, da sich die Stelleninhaberin in diesem Zeitraum in Elternzeit befindet.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung, die Sie bitte an das Bürgermeisteramt, Personalamt, Hauptstraße 24, 79877 Friedenweiler richten. Gerne können Sie Ihre Bewerbung auch per E-Mail an knoepfle@friedenweiler.de senden. Nähere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Hauptamtsleiterin Bianca Knöpfle (07654/9119-17).



Hühnerhaltung in der Gemeinde



In letzter Zeit kommt es vermehrt zu Anfragen bezüglich der Zulässigkeit einer Hühnerhaltung in Wohngebieten.

Grundsätzlich ist das Halten von Hühnern und Hähnen gem. Baunutzungsverordnung auch in reinen Wohngebieten zulässig. Nach Ansicht der Gemeinde sollte dies in ländlichen Wohnorten, wie bei uns, doch kein Problem darstellen. Doch häufig kommt es trotzdem zu nachbarschaftlichen Unstimmigkeiten. Die Gemeinde bittet doch alle Halter von Hühnern und Hähnen, entsprechend Rücksicht auf die Nachbarn und Anwohner zu nehmen.

Zum einen sind die Besitzer dazu angehalten, die entsprechenden "Ruhezeiten" einzuhalten und die Tiere über Nacht in den Ställen zu belassen. Desweiteren soll verhindert werden, dass die Tiere unbefugtes Eigentum betreten z. B. nicht durch fremde Vorgärten streifen und diese verschmutzen.

So kann diesem Thema hoffentlich mit größtmöglicher Toleranz und Rücksichtnahme von beiden Seiten begegnet werden.

Vielen Dank.

Ihre Gemeindeverwaltung

Wespen- und Hornissenberatung



Praktische Beratung und Umsiedlung im Landkreis

Berater	Adresse	Kontakt	Informationen
Günther Jochimsen	Lenzkirch	0157 87421380 mail@holzimker.de	
Daniel Kaiser	Ihringen	info@zenimker.de	www.zenimker.de
Pro-Wespe Janine und Christian Loyal	Denzlingen	0179 7671992 pro-wespe@web.de	www.pro-wespe.de
Pro-Wespe Hans-Jürgen Loyal	Kirchzarten	0179 7671992 pro-wespe@web.de	www.pro-wespe.de
Albrecht Wachter	March- Hugstetten	0172 6722916 albrechtwachter@ gmx.de	
Lotz- Hygiene- Service	Schallstadt, Freiburg	07664 6194010 Lotz-hygiene@ t-online.de	www.lotz-hygiene.de

In Baden-Württemberg gibt es ca. 7 - 8 verschiedene Wespenarten, von denen drei Arten besonders geschützt sind. Die Hornisse wurde 1984 in die Rote Liste und 1987 sogar in die Bundesartenschutzverordnung der Bundesrepublik aufgenommen. Die Gehäuse (Nester) der Wespen und Hornissen können zum Zwecke der Umsiedlung (nur im Ausnahmefall) entfernt werden, wobei dafür eine Befreiung durch die Untere Naturschutzbehörde im Landratsamt erforderlich ist. Die Umsiedlung der Wespen und Hornissennester werden von privaten Firmen gegen Entgelt übernommen, die nach jedem Einsatz verpflichtet sind, der Unteren Naturschutzbehörde Bericht zu erstatten.

Kosten für Anfahrt, Material und Aufwand sollten vor einer Beauftragung abgefragt werden.

Stand: Mai 2025

Bitte um Einhaltung der Ruhezeiten

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

aus aktuellem Anlass möchten wir Sie bezüglich der Einhaltung der Ruhezeiten darüber informieren, dass diesbezüglich die Polizeiliche Umweltschutz-Verordnung vom 27.09.2011 nach wie vor für die Bürger in allen Ortsteilen der Gemeinde Friedenweiler gültig ist.

Bitte beachten Sie, dass alle Haus- und Gartenarbeiten, die zu erheblichen Belästigungen anderer führen können, in der Zeit

**von 12:30 Uhr bis 14:00 Uhr
und von 21:00 Uhr bis 07:00 Uhr**

nicht ausgeführt werden dürfen. Außerdem dürfen nach der 32. Verordnung zur Durchführung des Bundes-Immissionsschutzgesetzes in dieser Zeit sowie abends bereits ab 20:00 Uhr Geräte wie z.B. Rasenmäher, Bohrgeräte und Motorkettensägen nicht betrieben werden.

Bitte nehmen Sie Rücksicht auf Ihre Nachbarn und auch auf unsere Feriengäste, auch die kranken und älteren Mitbürger sollten wir dabei nicht vergessen. Tragen Sie zu einem friedlichen Zusammenleben unter der Bürgerschaft bei.

Vielen Dank.

Ihre Gemeindeverwaltung

Session One Open Air 2025 – Drei Tage Musik, die verbindet!

Vom 18. bis 20. Juli 2025 verwandelt sich der Kurpark Röttenbach in eine Bühne voller mitreißender Live-Musik, pulsierender Stimmung und unvergesslicher Momente. Das Session One Open Air lädt Musikliebhaber, Festivalfans und Familien dazu ein, gemeinsam den Sommer zu feiern – mit einem abwechslungsreichen Programm, großartigen Künstlern und kulinarischen Highlights.

Ein neues Kapitel – neue Erinnerungen!

Nach dem Erfolg der letzten Jahre schlägt das Tonstudio Session One ein neues Kapitel auf: Neue Location, noch mehr Musik und drei Tage Festival-Feeling pur! Das Open Air startet am Freitag mit kraftvoller Blasmusik, bringt am Samstag rockige Sounds und legendäre Tribute-Shows auf die Bühne und endet am Sonntag mit einem bunten Familientag voller Unterhaltung.



Das Programm im Überblick:

Freitag, 18. Juli 2025 – Blasmusik trifft Party (ab 17:00 Uhr)

Die Riskanten – Böhmisches-Mährische Blasmusik zum Einstieg
Blosmaschii – Eine musikalische Reise durch die Welt der Blasmusik
Brasstastisch – Die perfekte Mischung aus traditionellem Sound und Partystimmung

Tickets: Vorverkauf 10,00 € | Abendkasse 15,00 €

Samstag, 19. Juli 2025 – Rock, Pop & Party (ab 16:00 Uhr)

Flatspin – Alternative Rock Covers aus Röttenbach
Matzapan – Schlager, Neue Deutsche Welle & Partyklassiker
Phil IT! – Die beste Phil-Collins- und Genesis-Tribute-Band der Region

Tickets: Vorverkauf 20,00 € | Abendkasse 25,00 €

Sonntag, 20. Juli 2025 – Familientag mit freiem Eintritt (ab 11:00 Uhr)

Frühschoppen mit dem M.V. Röttenbach e.V. und der TK Obermettingen

School of Streetdance & Überraschungsgäste

Kinderprogramm mit Hüpfburg, Kinderschminken und mehr
BlechBengel – Junge, dynamische Blasmusik mit Leidenschaft und Power!

Abschluss-Highlight: Die Draufgänger – pure Festivalstimmung!

Kulinarische Genüsse für jeden Geschmack

Nicht nur musikalisch wird das Festival ein Highlight, auch kulinarisch wird es vielseitig und köstlich! Von saftigen Grillgerichten über internationale Spezialitäten bis hin zu kreativen vegetarischen und veganen Speisen – hier kommt jeder auf seine Kosten.

Erfrischende Limonaden, regionale Biere und ausgesuchte Weine sorgen für den perfekten Begleiter an einem Sommerabend. Und für alle Naschkatzen gibt es frisch gebackene Waffeln, cremiges Eis und hausgemachten Kuchen am Familientag.

Jetzt Tickets sichern!

Tickets sind ab sofort im Tonstudio Session One sowie im Dorfladen Röttenbach erhältlich. Der Online-Ticketverkauf über Reservix ist bereits am 15. April 2025 gestartet.

Erlebt ein Festival, das nicht nur eure Ohren, sondern auch eure Herzen begeistern wird!

Session One Open Air 2025 | 18.–20. Juli | Kurpark Röttenbach
Tickets & Infos: www.sessionone.de



FREIE WOHNUNGEN

3 Zimmer Wohnung DG, 87qm

950,00 Euro warm

OT Röttenbach ab 01.09.2025 zu vermieten

Bei Interesse melden Sie sich gerne bei Frau Klingele unter 07654 9119-18, Sie stellt den Kontakt zum Vermieter her.

BÜRGER-MITFAHRGELEGENHEIT

Ehrenamtliche Fahrten zum Dorfladen Röttenbach und zurück nach Friedenweiler

Donnerstag, 03.07.2025, Klaus Disch,
Tel. 07654/8731 oder 0172/6228459

Donnerstag, 10.07.2025, Norbert Winterhalder,
Tel. 07651/3245 oder 0151/19697574

Donnerstag, 17.07.2025, Matthias Schneider, Tel. 07651/9727077



15:00 Uhr Treffpunkt: Pro Seniore Friedenweiler
Fahrt zum Dorfladen Röttenbach
16:30 Uhr Treffpunkt: Dorfladen Röttenbach
Fahrt zum Pro Seniore Friedenweiler

DORFLADEN RÖTENBACH

Versorgung mit Wurst- und Fleischwaren

In den nächsten 2 Wochen hat die Metzgerei Butsch ihre Filiale in Röttenbach geschlossen. Im Dorfladen finden Sie in dieser Zeit ein erweitertes Angebot an Wurst- und Fleischwaren. Diese beziehen wir von Metzgereien aus der Region. Gerne können Sie bei uns Ihre Vorbestellungen aufgeben! Bestellen Sie bitte jeweils bis spätestens Mittwoch (Liefertag Freitag) oder Samstag (Liefertag Dienstag). Jeden Freitag fahren wir auch nach Bräunlingen zur Metzgerei Hofacker. Gerne besorgen wir Ihnen auch von dort Wurst und Fleisch. Bestellung bitte bis Mittwochmorgen!



Dorfladen Röttenbach – Immer für Sie vor Ort !!

Vereinsnachrichten



OT FRIEDENWEILER

Selbsthilfegruppe - Krebs

Denn jeder Mensch ist einzigartig, wichtig und wertvoll

Austausch in gemütlichen, geschützten Räumlichkeiten, in ungezwungener Atmosphäre, mit absoluter Diskretion.

Keine/r soll sich allein gelassen fühlen.

Moralische Unterstützung, Motivation, Mut machen, Hoffnung geben, Selbstvertrauen stärken, Lebensqualität verbessern, sich gehalten, aufgefangen fühlen **wieder Freude am Leben haben.**

Die Selbsthilfegruppe ist für jede/n, der/die an Krebs erkrankt ist – unabhängig von Alter, Geschlecht und Art der Erkrankung. Auch Angehörige sind willkommen.

Die Teilnahme an der Gruppe ist kostenfrei.

Informationen unter
Tel.: 07651-9727078 Friedenweiler

**Ihre ehrenamtlichen Begleiter
Sozialverband VdK Titisee-Neustadt**

FREIWILLIGE FEUERWEHR
ABTEILUNG FRIEDENWEILER**Probenplan der Feuerwehr Abt. Friedenweiler 2025**

Fr. 04.07.25

Löschangriff/Gefahrgut

Fr. 11.07.25

Gemeinsame Maschinistenprobe

FREIBADFÖRDERVEREIN FRIEDENWEILER E. V.

**Grillen & Chillen
am Klostersee**

Freibad Friedenweiler

**Samstag
12.
Juli
2025**

**Ab 16.00 Uhr
Leckeres vom Holzkohlegrill
&
Barbetrieb**

Der Freibadförderverein Friedenweiler e.V. dankt dem Schirmherrn Bürgermeister Josef Matt und den Sponsoren. Für Schäden wird keine Haftung übernommen. Mit der Teilnahme an der Veranstaltung willigen Sie der Erstellung/Veröffentlichung von Fotos ein. Bei schlechter Witterung findet die Veranstaltung nicht statt. Kurzfristige Info unter Tel. Nr. 07651 - 2557

Freibadförderverein e.V.
Friedenweiler

FOLLOW US ON

Instagram

PRIMO
Verlag | Druck | Service

@PRIMO_VERLAG_STOCKACH



Tretboot in neuem Glanz – Ausbildungsprojekt bringt Freibad-Klassiker wieder flott

Friedenweiler – Sie sind fester Bestandteil des Freibads in Friedenweiler: die beliebten Tretboote. Seit über 15 Jahren gehören sie zum festen Angebot und werden insbesondere von Kindern gerne für günstige 2,50 € ausgeliehen. Nun wurde eines der Boote umfassend restauriert – dank eines besonderen Ausbildungsprojekts in Zusammenarbeit mit der Firma Framo Morat.

Vor rund 30 Jahren gebraucht von einem Tretbootverleih am Titisee übernommen, sind die schon nostalgischen Boote trotz ihres Alters nicht mehr aus dem Freibad-Alltag wegzudenken. Doch auch wenn die Substanz der Boote insgesamt noch gut ist, zeigten sich in den vergangenen Jahren deutliche Verschleißspuren. So war beispielsweise das sogenannte Wabenantriebsrad stark verrostet und die Mechanik teilweise abgenutzt.

Bademeister Christoph Ehinger griff im vergangenen Sommer die Idee auf, die Boote generalüberholen zu lassen – und sprach Holger Schwab, technischen Ausbildungsleiter bei Framo Morat, an. „Könnte das nicht ein spannendes Ausbildungsprojekt sein?“, lautete die Anfrage – und wurde prompt zur gemeinsamen Initiative.

Hauptverantwortlich für die Umsetzung waren die beiden Auszubildenden Noah Geißler und Thomas Schmitt. Rund 160 Arbeitsstunden investierten sie in das Projekt, bei dem das erste Boot technisch und optisch auf Vordermann gebracht wurde. Unter anderem wurden das Schaufelrad komplett neu konstruiert und gefertigt, die Lagerungen der Antriebswelle erneuert, Ruder und Lenkung restauriert sowie der Bootskörper abgeschliffen und neu lackiert.

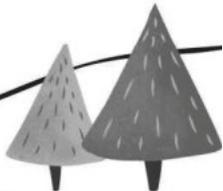
„Wir hatten die Möglichkeit, selbst Lösungen zu konstruieren und mit unterschiedlichen Fertigungsverfahren umzusetzen – das war eine tolle Erfahrung“, berichten die beiden Auszubildenden.

Nach dem Rücktransport durch den Bauhof Friedenweiler, wurde das Boot von den zwei Auszubildenden ausgiebig getestet. „Nach der Badesaison wird das zweite Boot in Angriff genommen, dann haben wir die Chance, mögliche Probleme der ersten Restaurierung beim zweiten Boot zu nutzen“ sagt Holger Schwab.

Oliver Kaltenbrunner vom Freibad-Förderverein zeigte sich begeistert von der gelungenen Zusammenarbeit: „Das Projekt ist ein tolles Beispiel für unkomplizierte Kooperation zwischen Ausbildungswerkstatt, Bauhof und Freibadteam.“ Das frisch restaurierte Tretboot ist pünktlich zur Badesaison wieder einsatzbereit – und wird auch in Zukunft viele kleine und große Gäste begeistern.



Hochschwarzwald Tourismus GmbH

WÄLDER infos 

Aktuelles von der Hochschwarzwald Tourismus GmbH



Wälderfuchs
Partner gesucht!

Kräuter, Käfer, Kuhstall – du kennst dich aus?
Dann werde Teil unserer Naturmission und bring dein Wissen mit ein in das Kinderferienprogramm!

Neugierig geworden?
Dann melde dich gerne bei:
thoma@hochschwarzwald.de

Dieses Projekt wurde als Vorhaben des Landes Baden-Württemberg im Rahmen des GAP Strategiepilot 2023-2027 mit Mitteln der Europäischen Union im Rahmen des Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER) und mit Mitteln des Landes Baden-Württemberg finanziert.




Service-Center
Tel.: 07652/1206-0
info@hochschwarzwald.de
hochschwarzwald.de

Service für Gastgeber
Tel.: 07652/1206-12
gastgeber@hochschwarzwald.de
hochschwarzwald.de/gastgeberlounge



Seenrunde
HÖFE-HOPPING
am 28.06.2025
ab Hinterzarten

Anmeldung erforderlich:
hochschwarzwald.de/genusssommer

Wälderfuchs Sammelpass



Erhältlich in deiner Tourist-Information im Hochschwarzwald!

Sammele Sticker bei den Wälderfuchs-Veranstaltungen oder den ausgewählten Kinderpfaden im Hochschwarzwald.
Und freue dich auf eine kleine Überraschung!

Dieses Projekt wurde als Vorhaben des Landes Baden-Württemberg im Rahmen des GAP-Strategieplans Deutschland 2023-2027 mit Mitteln der Europäischen Union im Rahmen des Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER) und mit Mitteln des Landes Baden-Württemberg finanziert.



BERGGEGHEIMNIS
Neues Teamrätsel
Die 4 Tode des falschen Mönchs

Erlebt ein unvergessliches Rätsellevent, bei dem das Potential eures Teams spielerisch gestärkt wird.

Dauer: ca. 3h
Startort: Hotel Der Hirschen in St. Märgen
Informationen unter hochschwarzwald.de/uttraktionen

Kirchennachrichten

SEELSORGEEINHEIT
FRIEDENWEILER-EISENBACH**Gottesdienstordnung****Hl. Petrus und hl. Paulus****Kollekte für den Heiligen Vater (Peterspfennig)****Sonntag, 29.06.****09:00 Eisenbach**

Eucharistiefeier / Koop. Okocha (Carmelino Usai Jtg.; Theresia Beha Jtg. und verst. Angehörige;
Erwin Pfaff Jtg.; Otmar Willmann; Luzia Ott)
Eucharistiefeier im Fürstenbergsaal -mitgestaltet vom

10:30 Friedenweiler

Kirchenchor- / Koop. Okocha (anschließend Stehempfang und Konzert des Musikvereins Friedenweiler-Rudenberg e.V.)

Patrozinium**Montag, 30.06.****18:00 Friedenweiler**

Abendandacht an der Schillingskapelle / Frau Ebi

Dienstag, 01.07.**18:00 Röttenbach**

Gebetstreffen / Frau Knöpfle

19:30 Friedenweiler

Eucharistiefeier in der Lohrenhofkapelle / Koop. Okocha
(Verstorbene der Fam. Willmann;
alle Verstorbenen vom Reichenbach)

Donnerstag, 03.07. - Hl. Thomas**11:00 Friedenweiler**

evangelischer Gottesdienst im Altenheim Pro Seniore / Pfr. Krieg

Freitag, 04.07. - Hl. Ulrich

18:30 Röttenbach Rosenkranz / Gemeindeteam
19:00 Röttenbach Eucharistiefeier Herz-Jesu-Freitag / Pfr. Dufner
 (Emil und Berta Heitzmann; Richard Funk; Paula und Bernhard Bärmann; Josef und Mathilde Benz; Annemarie Fehrenbach; Annemarie Kessler; Rosa Wegener; Konrad Stegerer; Otto und Maria Stegerer; Bernhard Zipfel; 2. Opfer für Paul Ganter)

Samstag, 05.07.

14:00 Eisenbach Trauung von Monja Markowitsch und Florian Gloeden / Koop. Okocha
15:00 Röttenbach Stille Anbetung / Frau Knöpfle

14. Sonntag im Jahreskreis

L1: Jes 66,10-14c; L2: Gal 6,14-18; Ev: Lk 10,1-12.17-20 od. Lk 10,1-9

Sonntag, 06.07.

09:00 Röttenbach Eucharistiefeier / Pfr. Dufner (Arnold Erb Jtg.)
10:30 Oberbränd Eucharistiefeier -mitgestaltet vom Musikverein Oberbränd- / Pfr. Kienzler
Titularfest Herz-Jesu

Dienstag, 08.07. - Hl. Kilian und Gefährten

18:00 Röttenbach Gebetstreffen / Frau Knöpfle
19:00 Oberbränd Eucharistiefeier / Pfr. Dufner (Elisabeth Spitz Jtg. und Alfons Spitz; Margarete Wirbser Jtg. und Franz Wirbser)

Donnerstag, 10.07.

11:00 Friedenweiler Eucharistiefeier im Altenheim Pro Seniore

Freitag, 11.07. - Hl. Benedikt von Nursia

15:00 Röttenbach Barmherzigkeitsstunde / Frau Knöpfle
19:00 Röttenbach Andacht / Gemeindeteam

Samstag, 12.07.

14:00 Friedenweiler Taufe des Kindes Paul Egon Fischer / Koop. Okocha

15. Sonntag im Jahreskreis

L1: Dtn 30,10-14; L2: Kol 1,15-20; Ev: Lk 10,25-37

Sonntag, 13.07.

09:00 Friedenweiler Eucharistiefeier / Pfr. Kienzler
10:30 Eisenbach Eucharistiefeier -mitgestaltet vom Kirchenchor- / Pfr. Kienzler (anschließend Bewirtung auf dem Kirchplatz durch das Gemeindeteam und Unterhaltung mit dem Musikverein Eisenbach e.V. / Information über die Pfarrei Neu)
Patrozinium

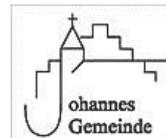
Zum nächsten „Schwätzle-Treff“ am **Freitag, den 4. Juli 2025** um **14.30 Uhr** im Cafe Estenfeld wird herzlich eingeladen.

Pfarrbüro Friedenweiler Lindenstr. 1, 79877 Friedenweiler Tel. 07651/17449-10 Fax: 07651/17449-19 E-Mail: pfarramt-friedenweiler@freenet.de	Pfarrbüro Eisenbach Bei der Kirche 3, 79871 Eisenbach Tel. 07657/74099-10 Fax: 07657/74099-19 E-Mail: pfarramt-eisenbach@t-online.de
Öffnungszeiten Mi + Fr: 9 bis 11 Uhr	Öffnungszeiten Mo: 9 bis 11 Uhr

www.kath-friedenweiler-eisenbach.de

EVANGELISCHE KIRCHE LÖFFINGEN

So., 29.06. 10.00 Uhr Gottesdienst
 So., 06.07. 10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, anschl. **Anmeldung zur Konfirmation 2026**
 So., 13.07. 10.00 Uhr Gottesdienst

**Anmeldung der neuen Konfirmanden:**

Die Anmeldung der neuen Konfirmanden findet am Sonntag, 6. Juli 2025 statt: Im Anschluss an den Gottesdienst im Gemeindesaal. Angemeldet werden kann, wer nach den Sommerferien in die 8. Klasse geht, Ausnahmen sind möglich. Wer nicht in Löffingen getauft wurde, bringe bitte die Taufurkunde mit. Auch wer noch nicht getauft ist, kann sich anmelden und während der Konfirmandenzeit getauft werden.

Wochenausklang „Zeit mit Gott“

Sa., 05.07. 18.00 Uhr

Friedensgebet

freitags 17.30-17.45 Uhr,
 Gemeindesaal (außer in den Schulferien)

Bürozeiten des Pfarramts:

Di. und Do. 10 – 12 Uhr

Telefonisch: 07654/92 10 88 und per Mail:

Pfarramt@ev-kirche-loeffingen.de

Darüber hinaus sind Frau Pfarrerin Krieg und Herr Pfarrer Krieg für Sie da: Unter der gleichen Telefonnummer und der zusätzlichen Mailadresse: annegret.krieg@kbz.ekiba.de

Aktuelle Informationen finden Sie auf unserer Homepage:

www.ev-kirche-loeffingen.de

CHRISTUSGEMEINDE HOCHSCHWARZWALD

Mitglied im Bund Freikirchlicher**Pfingstgemeinden K.d.ö.R.**

Gutachstrasse 46, 79822 Neustadt

www.christusgemeinde-hochschwarzwald.de

phone: 07654/8081759

Wir möchten Sie herzlich zu unseren Gottesdiensten einladen.

Unsere nächsten Gottesdienste

- Samstag 28.06. Heilungs- und Segnungsabend um 18.00 Uhr
- Sonntag 06.07. Gottesdienst um 10.15 Uhr
- Sonntag 13.07. Gottesdienst um 10.15 Uhr

Gerne beten wir auch für Sie. Sie können uns vertraulich über die oben genannte Email oder die Telefonnummer erreichen. Wir freuen uns auf Sie!

Pastor Markus Jerominski

FEG TITISEE-NEUSTADT

Im Bildstöckle 8
 79822 Titisee-Neustadt
 Pastor: Matthias Dobutowitsch
 Tel.: 07651-2753 • Mail: fegtn@gmx.de
www.feg-tn.de

Herzliche Einladung zu unseren Gottesdiensten, jeden Sonntag um 10:30 Uhr.

Auch schon gerne ab 10 Uhr zu Getränken an der Bar und Gemeinschaft.

Aktuelle Infos und weitere Angebote für die ganze Familie finden Sie auf unserer Homepage.

Gerne können Sie Anliegen an unser Gebetsteam weiterleiten gebetsteam@feg-tn.de.

Ihre FeG Titisee-Neustadt

Umwelt



Grünschnitt-Sammelstelle Friedenweiler

Mühlwiesen 1-3 im OT Röttenbach

immer Samstags von 11.00 - 14.00 Uhr
(April - November) geöffnet.

Über Feedback zur eingerichteten Grünschnitt-Sammelstelle freut sich die Gemeindeverwaltung.

Gerne per E-Mail an gemeinde@friedenweiler.de oder per Post an das Bürgermeisteramt Friedenweiler.



Mitteilungen anderer Behörden



„Kurz vor knapp!“

**Noch nichts in der Tasche?
Ausbildungschancen „kurz vor
knapp“ im Hochschwarzwald – Aktionstag am 8. Juli in der
Agentur für Arbeit Titisee-Neustadt**



Bundesagentur für Arbeit
Agentur für Arbeit
Titisee-Neustadt

Titisee-Neustadt – Kurztentschlossene aufgepasst: Wer für Herbst 2025 noch keinen Ausbildungs- oder Dualen Studienplatz hat, kann sich beim Ausbildungsevent **„Kurz vor knapp“** am **Dienstag, 8. Juli, von 13:30 bis 17:30 Uhr** in der Agentur für Arbeit Titisee-Neustadt (Scheuerlenstraße 10, Münstergebäude) umfassend informieren und direkt passende Angebote erhalten.

Noch sind die Chancen gut: **125 Ausbildungsstellen** sind im Hochschwarzwald derzeit unbesetzt – ihnen stehen nur **88 Lehrstellenbewerbende** gegenüber. Die Agentur für Arbeit Titisee-Neustadt bringt Bewerberinnen und Bewerber mit Unternehmen zusammen – individuell, persönlich und unkompliziert. Auch wer sich noch unsicher bei der Berufswahl ist, findet hier Orientierung und Soforthilfe.

Ein weiteres Plus: Wer schon an Herbst **2026** denkt, findet erste **„Frühbucher“- Stellen** – ideal für alle, die vorausschauend planen.

Zusätzlich informiert eine **Expertin der Berufsberatung im Erwerbsleben** zu Weiterbildungs- und Fördermöglichkeiten für Erwachsene und Wiedereinsteigende.

An der Aktion interessierte Betriebe, die kurzfristig noch Ausbildungsplätze melden möchten, erreichen den Arbeitgeber-Service unter **0800 4 5555 20** oder online unter <https://www.arbeitsagentur.de/unternehmen>.

„Wer flexibel denkt und den Mut hat, sich jetzt zu bewerben, hat beste Chancen. Viele Betriebe suchen händeringend Nachwuchs – auch kurzfristig“, sagt Alexander Merk, Vorsitzender der Geschäftsführung der Agentur für Arbeit Freiburg.

Kinderferienprogramm

Fahrradtour mit der Polizei und Verkehrswacht

Freitag, den 01.08.2025, 09:00 - 13:00 Uhr

Auch in diesem Jahr, organisiert die Verkehrswacht Hochschwarzwald e. V. zusammen mit dem Polizeipräsidium Freiburg, Prävention und dem Polizeirevier Titisee-Neustadt, wie schon viele Jahre zuvor, einen Ferientag für Kinder im Alter zwischen 8 und 13 Jahren.

Treffpunkt ist um 09:00 Uhr beim Polizeirevier, Bei der Kirche 2 in 79822 Titisee-Neustadt. Zuerst wird das Polizeirevier und die Polizeiautos besichtigt. Beim Rundgang bekommen die Kinder, wie auch interessierte Begleitpersonen einen Einblick in die alltägliche Polizeiarbeit. Danach wird eine Einweisung sowie ein Sicherheits-Check der mitgebrachten Fahrräder von den Polizeibeamten durchgeführt und um 09:45 Uhr geht es dann auf Tour. Erfrischungsgetränke und ein Eis spendiert die Verkehrswacht.

Gegen 13:00 Uhr ist die Rückkehr zum Polizeirevier geplant. Voraussetzung: eigenes (verkehrssicheres) Fahrrad und Fahrradhelm. Anmeldungen sind zwingend erforderlich und werden durch Frau Andris (Tel. 07651 9336-123) vom Polizeirevier Titisee-Neustadt entgegen genommen.

www.Verkehrswacht-hsw.de



Für Sie notiert



„Das Beste vom Wälder-Rind“ ab 20. Juni bei 16 Naturpark-Wirten



Naturpark
Südschwarzwald

Im Rahmen der kulinarischen Wälder-Wochen dreht sich im Naturpark Südschwarzwald vom 20. Juni bis 6. Juli alles um zwei besondere Schwarzwälder Rinderrassen: das Hinterwälder- und das Vorderwälder-Rind. Mit den kulinarischen „Wälder-Wochen“ rückt der Naturpark Südschwarzwald e. V. zusammen mit dem Verein der Naturpark-Wirte Südschwarzwald zwei traditionsreiche Schwarzwälder Rinderrassen in den Mittelpunkt, die seit Jahrhunderten zur Offenhaltung der Schwarzwälder Kulturlandschaft beitragen. Vom 20. Juni bis 6. Juli 2025 servieren 16 Naturpark-Wirte individuelle Gerichte mit Fleisch vom Hinter- oder Vorderwälder-Rind – mindestens drei pro Betrieb.

Weitere Informationen und die teilnehmenden Betriebe: www.naturparkwirte.de und <https://www.naturpark-suedschwarzwald.de/p/waelder-wochen.php>

Schwarzwaldverein Löffingen/Eisenbach

Samstag 05.07.2025 Rund um den Kapfenberg

Sehr kontrastreiche Strecke, die bei jedem Wetter begangen werden kann.

Gehzeit: 3,5 Std.

Treffpunkt: Festhalle Löffingen 13:00 Uhr
Rucksackverpflegung, Schlusseinkehr

Organisation: Monika Rouxel

Gemeinde Lenzkirch

Bei der Gemeinde Lenzkirch ist **zum 01.09.2025 oder zum nächstmöglichen Termin** die Stelle für eine



Raumpflegerkraft (m/w/d)

in Teilzeit (**10 – 25 Std.!**) neu zu besetzen.

Stellenbeschreibung unter: www.lenzkirch.de weitere Infos unter Tel. 07653 684-41.

Die Stadt Titisee-Neustadt, mit ca. 12.700 Einwohnerinnen und Einwohner im Herzen des Hochschwarzwaldes, beschäftigt als große kommunale Arbeitgeberin im Hochschwarzwald über 250 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in verschiedenen Bereichen. Engagierte Arbeitskräfte, die mit uns gemeinsam die Zukunft von Titisee-Neustadt gestalten möchten, sind bei uns willkommen.



Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt für die Hirschtalerschule in Titisee eine/n

Mitarbeiter/in (m/w/d) für die Grundschulbetreuung in Teilzeit

Unser Angebot:

- Unbefristetes Arbeitsverhältnis mit einem Beschäftigungsumfang von ca. 6 Wochenstunden
- Bei Vorliegen der fachlichen und persönlichen Bildungsvoraussetzung eine Eingruppierung bis EG S4 TVöD-SuE (495,51 € bis 623,71 € brutto im Monat)
- Die Arbeitszeiten können vor dem Unterricht (7:30 Uhr – 9:00 Uhr) und /oder nach dem Unterricht (12:15 Uhr – 14:30 Uhr) liegen. Die Einteilung der Arbeitszeit erfolgt nach Absprache im Team und orientiert sich am aktuellen Stundenplan
- Individuell auf Sie abgestimmte Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Betriebliche Gesundheitsförderung und Altersvorsorge
- Möglichkeit des Bikeleasings, Hansefit, Jobticket und weiteren Benefits
- Unterstützung bei der Wohnungssuche und Betreuungsmöglichkeit für Ihre Kinder

Weitere Infos finden Sie unter: www.titisee-neustadt.de unter der Rubrik „Karriere“

Praktikumswoche Eisenbach

Lerne an 3 Tagen 3 Unternehmen kennen und freue dich auf ein spannendes Outdoor-Event

04. - 07. August 2025 | 09:00 bis 14:00 Uhr

Du bist mindestens 14 Jahre alt und hast Lust auf eine spannende Praktikumswoche?
Dann bist du hier genau richtig:

Du lernst an 3 Tagen gleich 3 Berufsfelder kennen
Du nimmst am 4. Tag an einem Outdoor-Event teil
Du kannst einen Europa-Park Gutschein gewinnen

Haben wir dein Interesse geweckt?
Dann melde dich unter info@eisenbach.de bis zum **04.07. an.**

August Weckermann

Ralf Ralf

Der Zirben Tischler

Die Linach Küche

Franz Morat Group

Gleason

GSC

Kombihaus Kempten

Metzgerei Fritz

Pfeiffer Präzisionsteile

Schwarzwald Handwerkskunst

Winterhalter Formtechnik

WIR BERATEN SIE GERNE!

☎ 07771 9317-11
✉ anzeigen@primo-stockach.de



FRITTIERTER SALBEI IM PILS-OVERCOAT AN WÜRZIGER PECORINO-SKYR-CRÈME-SAUCE MIT KRÄUTER-TOMATEN-OMELETT UND DANACH ERDBEEREIS, KEKSKRÜMEL, MINZBLATT

ZUTATEN

Zutaten für 4 Personen:

FRITTIERTER SALBEI IM PILS-OVERCOAT AN WÜRZIGER PECORINO-SKYR-CRÈM-SAUCE

16 Salbeiblätter, gewaschen
2 Eiweiß
200 g Mehl
1 TL Backpulver
3 Eigelb
200 ml Pilsbier
Salz, Pfeffer aus der Mühle
1 ½ TL frischer Thymian, gehackt
1 TL frischer Estragon, fein geschnitten
1 kleine Packung Kartoffelchips (Seasalt and Vinegar)
50 g Mehl zum Panieren
Öl zum Frittieren
WÜRZIGE PECORINO-SKYR-CRÈME-SAUCE
3 Sardellenfilets in Öl eingelegt
1 Knoblauchzehe, geschält, fein gehackt
70 g Pecorino-Käse, gerieben
100 g Schmand
170 g Skyr oder türkischer

Joghurt
150 ml Milch
Salz, Pfeffer
1 Spritzer Zitronensaft

KRÄUTER-TOMATEN-OMELETT:

6 Eier
Salz, Pfeffer aus der Mühle
200 g Tomaten, gewaschen, in feine Scheiben
60 g Petersilie, gewaschen, gehackt
60 g Schnittlauch, gewaschen, gehackt
2 TL frischer Thymian, gewaschen, gehackt
25 g Butter
2 EL Pecorino-Käse, gerieben

ERDBEEREIS MIT KEKSKRÜMELN UND MINZBLATT:

250 g Erdbeeren, gewaschen, grob zerkleinert
150 g Zucker
½ EL Zitronensaft
250 ml Sahne
Zum Garnieren:
Einige Erdbeeren, gewaschen, geviertelt
40 g Kekse, zerbröseln
4 gr. Blatt Pfefferminze oder Zitronenmelisse

ZUBEREITUNG

FRITTIERTER SALBEI IM PILS-OVERCOAT:

Die Eiweiß steif schlagen. Mehl, Backpulver und Eigelb in eine Schüssel geben, das kalte Bier hinzufügen, dann mit dem Schneebesen des Mixers verrühren, bis ein dickflüssiger Teig entstanden ist. Nun den steifen Eischnee unterheben. Mit Salz, Pfeffer, Thymian und Estragon würzen, ein letztes Mal umrühren. 25 - 30 Min. ruhen lassen. Chips zerbröseln, Brösel auf einen Teller legen, auf einen zweiten Teller kommt das Mehl zum Panieren. Salbei anfeuchten, erst im Mehl wenden, dann durch die Schüssel mit dem Bierteig ziehen und schließlich in den Chips-Bröseln wenden. In der Fritteuse in heißem Öl goldgelb bis leicht bräunlich frittieren. Auf Küchenkrepp abtropfen lassen und heiß servieren. WÜRZIGE-PECORINO-SKYR-CRÈME-SAUCE: Sardellenfilets kurz unter fließendem, sehr lauwarmem Wasser abbrausen. Dann fein hacken. Pecorino-Käse, Knoblauch und Sardellen mit dem Schmand und Skyr sowie der Milch verrühren. Pfeffern und salzen (Vorsicht: die Sardellenfilets sind schon recht salzig!). Zum Schluss kommt noch 1 Spritzer Zitronensaft zur Abrundung hinzu.

KRÄUTER-TOMATEN-OMELETT:

Alle Eier in eine Schüssel geben, mit Salz und Pfeffer verquirlen, Tomaten und sämtliche Kräuter hinzufügen und umrühren. Butter in einer Pfanne leicht erhitzen, Temperatur herunterdrehen, mit einem Schöpflöffel den Teig für das erste Omelett hineingeben und bei schwacher Hitze beidseitig goldgelb braten. Herausnehmen, warm stellen. Dies dann mit den anderen 3 Omeletts wiederholen. Kurz vor dem Anrichten jedes Omelett mit etwas Pecorino-Käse bestreuen, zusammen mit den frittierten Salbeiblättern und der Pecorino-Skyr-Crème-Sauce servieren. Dazu passt Salat.

ERDBEEREIS MIT KEKSKRÜMELN UND MINZBLATT:

Erdbeeren mit dem Zucker im Mixer pürieren. Zitronensaft unterrühren. Sahne steif schlagen und ebenfalls unter das Erdbeerpüree rühren. Am besten in Eiswürfelbehälter oder andere Eisformen füllen, auch ein rechteckiger Kunststoffbehälter eignet sich. Mindestens 7 Std, besser über Nacht, in das Tiefkühlfach oder den Gefrierschrank stellen. Kekse zerbröseln, Minz- oder Melisseblätter ganz, ganz kurz abbrausen. Vor dem Anrichten den Boden des Eisbehälters kurz in heißes Wasser halten. Das geformte Eis in 4 Glasschalen verteilen (bei einem großen Behälter das Eis in 4 Portionen schneiden oder den Eisportionierer anwenden). Mit Kekskrümeln, Erdbeeren garnieren und obendrauf je ein Minz- oder Melisseblatt setzen.

TIPPS & TRICKS

Unser Pils-Overcut kann selbstverständlich durch die alkoholfreie Pils-Variante ersetzt werden, mit kleinen Geschmacks-Einbußen sind auch Hühnerbrühe oder Selterswasser möglich. Stichwort: Kartoffelchips „Seasalt and Vinegar“ – diese Geschmacksrichtung aus Meersalz und Essig-Note harmoniert besonders gut mit dem Aroma von Salbei und Bierteig. Salbei kommt in der Küche Italiens sehr oft vor. Verwendet werden die Blätter, mal frisch, mal getrocknet, höchst aromatisch ist Salbei immer.



Frühlings- aktion

4 Anzeigen bezahlen
+ 2 kostenlos dazu!

Starten Sie kraftvoll in die Frühlings- und Sommerzeit mit unserer attraktiven Aktion für Ihre Werbeanzeigen!

**Für einen begrenzten Zeitraum erhalten Sie
6 Anzeigen zum Preis von 4 – das sind gleich
2 Anzeigen völlig kostenlos!**

Vorteile für Sie:

- **Mehr Sichtbarkeit:**
Maximieren Sie Ihre Reichweite, ohne zusätzliche Kosten.
- **Kostensparnis:**
Werben Sie effektiv und schonen Sie gleichzeitig Ihr Budget.
- **Perfekter Saisonstart:**
Nutzen Sie die Frühlings- und Sommermonate, um Ihre Angebote, Events oder Kampagnen sichtbar zu machen.

So funktioniert's:

1. **Buchen Sie 6 Anzeigen** in unserem System.
2. **Erhalten Sie die 2 kostengünstigsten Anzeigen kostenlos** dazu.
3. **Profitieren Sie von insgesamt 6 Anzeigen, die Ihre Zielgruppe erreichen.**

**Unsere Aktion ist gültig von
KW 16 bis einschließlich KW 26
(14.04. bis 27.06.2025)**

**Nutzen Sie die Gelegenheit und platzieren Sie Ihre Werbebotschaft zur besten
Jahreszeit! Bei Fragen zur Buchung sind wir jederzeit für Sie da.
Gemeinsam sorgen wir für eine erfolgreiche Frühlings- und Sommersaison!**

BEDINGUNGEN DER AKTION:

- Es gelten unsere **AGB** (siehe www.primo-stockach.de) und die aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen.
- **Anzeigenvorlagen (Druckunterlagen):** Bitte bis donnerstags, 9 Uhr der Vorwoche einreichen.
- **Zahlungsmethoden:** Nur mit erteilter Abbuchungserlaubnis. Andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen.
- **Bestehende Vereinbarungen:** Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind für diese Aktion außer Kraft gesetzt. Das mm-Volumen wird jedoch Ihrem Abschluss gutgeschrieben.
- **Farbzuschläge:** Nicht rabattierfähig.
- **Aktionszeitraum:** Alle Anzeigen müssen innerhalb des Aktionszeitraums geschaltet werden.
- **Aktionscode:** Bitte geben Sie bei der Anzeigenbestellung den Code **P-2025-02** an.

Danksagung anstatt Karten

Der Herr ist mein Hirte,
nichts wird mir fehlen.
Psalm 23,1



Paul Ganter

* 09.10.1947 † 24.05.2025

Danke

für ein stilles Gebet,
für das tröstende Wort, gesprochen oder geschrieben,
für einen Händedruck, wenn Worte fehlten,
für alle Zeichen der Liebe und Freundschaft,
für Blumen, Kränze und Zuwendungen,
für die feierliche musikalische Umrahmung,
allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten,
die unserem lieben Mann und Vater im Leben und auf
seinem letzten Lebensweg begleitet haben.

Klara Ganter mit Kindern und Familien

Flohmarkt 4. + 5. Juli

Markthalle, Schwarzwaldstr.15, Todtnau

Freitag von 16 bis 19 Uhr * Samstag von 10 bis 14 Uhr
S15 GmbH, Info: Bernhard Asal, Tel. 0173/384 22 64

Mitarbeiter*in in der Hauswirtschaft (m/w/d) in Teil- oder Vollzeit ab sofort gesucht

Unser kleines Pflegeheim in Lenzkirch-Kappel sucht eine zuverlässige und verantwortungsbewusste Mitarbeiter*in im Bereich Hauswirtschaft. Wir bieten einen sicheren Arbeitsplatz, einen unbefristeten Arbeitsvertrag, regelmäßige Fortbildungen, eine leistungsgerechte Entlohnung (Haustarif), Jobrad, gesichertes Weihnachts-/Urlaubsgeld, ... Interessiert?

Dann bewerben Sie sich unter

info@haus-dorothee.de oder **Tel. 07653 - 16 82**

Frau Eckhardt, Haus Dorothee –

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bzw. Ihren Anruf!



ZEPF
NATUR
STEINE
Manufaktur



Wir fertigen stilvolle Grabsteine
individuell nach Ihren Wünschen

Ausführung jeglicher Natursteinarbeiten

Markus Zepf | Steinmetz- und Bildhauermeister
Wutachstr. 32 | 79843 Löffingen-Seppenhofen
Tel. 07654 921819 | www.natursteine-zepf.de



Austräger gesucht für 's Blättle

jobs.primo-stockach.de/zusteller-in-werden



PRIMO-RÄTSELSPASS



SILBENRÄTSEL

Aus den Silben aen - ak - an - be - bel - chen - dant - de - dels - dern - des - di - druck - dung - en - er - er - ex - fer - form - ga - ge - gut - han - ie - kie - koepf - kun - land - legt - li - ma - mar - mein - muen - ni - on - pan - pe - rung - sau - sche - se - send - ser - sert - strom - ten - thron - ti - tre - tu - ueber - ver - vor - was - we - wein - wohl - zen - zi - zir

sind 19 Wörter mit den unten aufgeführten Bedeutungen zu bilden, deren fünfte Buchstaben, von oben nach unten gelesen, und achte Buchstaben, von unten nach oben gelesen, ein Zitat von Stefan Zweig ergeben.

1. Ware

2. Kommune

3. Betonung

4. Heilbehandlung nach Kneipp

5. Formblatt, Formular

6. aerodynamisches Design

7. gut durchdacht

8. zugegen

9. alte Beinbekleidung

10. Forschungsreise

11. süße Weinsorte

12. Duellzeuge

13. Cleverness (ugs.)

14. westfälische Landschaft

15. eine Süßigkeit

16. Nadelbaum, Arve

17. Teil der Feuerwaffe

18. modifizieren

19. Kronprinz

Lösung: 1. Handelsort, 2. Gemeinde, 3. Akzentuierung, 4. Wassertränke, 5. Vordruck, 6. Stromlinienform, 7. wohlüberlegt, 8. anwesend, 9. Gamasche, 10. Expedition, 11. Dessertwein, 12. Sekundant, 13. Koepfchen, 14. Sauerland, 15. Marzipan, 16. Zirbelkiefer, 17. Mündung, 18. verändern, 19. Throneibe – „Einem muss den Frieden beginnen wie den Krieg.“



Humanitas

ambulanter · häuslicher
Kranken- und Pflegedienst GmbH

Soziales Engagement, fachliche Kompetenz,
vertrauliche Pflege und individuelle Beratung.

Bei Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Heike Vetter Telefon: 0 76 51 / 32 40
Gewerbestraße 45 E-Mail: info@humanitas-vetter.de
79822 Titisee-Neustadt www.humanitas-vetter.de



vollmer BESTATTUNGEN

Scheuerlenstraße 19
79822 Titisee-Neustadt
Telefon 0 76 51 / 15 24
Fax 0 76 51 / 39 99
bestattungen-vollmer@web.de
www.vollmer-bestattungen.de

Vorsorge,
Bestattungen und
Trauerbegleitung
im Hochschwarzwald

Goldschmiede Hinterzarten

Reparaturen - Umarbeitungen - Neuanfertigungen
Gold- und Silberankauf
Berechnung nach Tageskurs

Öffnungszeiten:

Di. bis Fr. 9:00 - 12:30 & 14:30 - 17:30 Uhr
Sa. 9:00 - 12:00 Uhr, Montag geschlossen

Oliver Weigand, Freiburger Straße 6
79856 Hinterzarten, Telefon 0 76 52 / 16 79

Munter auf 4 Pfoten

Praxis für Tierphysiotherapie

- ✿ Krankengymnastik
- ✿ Laser-Therapie
- ✿ Manuelle Therapie
- ✿ Lymphdrainage
- ✿ Narbenbehandlung
- ✿ Dorn-Therapie
- ✿ Ernährungsberatung



schmerzfrei & beweglich
durchs Leben

Sylvia Knöpfle, Ganterstr. 10, 79877 Friedenweiler. Tel. 0 76 54 - 80 588 56



Rösch

Steinmetz-
& Bildhauermeister

NEU IN HINTERZARTEN Adlerplatz 12

Grabmale, Bildhauer- &
Natursteinarbeiten

www.danielroesch.com
Tel. 0151-40769295



Die Lackierer

Zertifizierter Lack- und Karosseriebetrieb

- Lackierung
- Karosserie
- Unfallinstandsetzung
- Autoglas
- Beschriftung
- Smartrepair
- Hol- und Bringservice
- Fahrzeugpflege
Innen und Außen
- Qualität gewinnt

Biberwiese 15 · 79822 Titisee-Neustadt

Tel. 0 76 51-52 98 · Fax 0 76 51-43 26

info@knoepfle-design.de · www.knoepfle-design.de

Seit über 90 Jahren
Echt STARK
...für Profi + Privat!



STARK

Baustoff-Fachhandel

VS-Villingen ☎ 07721 / 8706-0	Döggingen ☎ 07707/9900-0
Furtwangen ☎ 07723 / 7508	Tuttlingen ☎ 07461/9295-0
Immendingen ☎ 07462 / 6071	St. Georgen ☎ 07724/2799
Donaueschingen ☎ 07711/1628046-0	Blumberg ☎ 07702/2034

Bauzeichner Ingenieurbau (m/w/d) gesucht

Wir sind ein seit 20 Jahren regional tätiges Ingenieurbüro für Tragwerksplanung, Erstellung von Energie- und Nachhaltigkeitsnachweisen im Hochschwarzwald und suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Bauzeichner Ingenieurbau (m/w/d)

Kenntnisse im Umgang mit Nemetschek Allplan sind von Vorteil, aber nicht vorausgesetzt.

Nähere Informationen zu den Aufgaben und Anforderungen erhalten Sie auf unsere Homepage unter:

www.rombach-ingplan.de

Ihre Bewerbung bitte an: h.rombach@rombach-ingplan.de



Friedhofstraße 5
79822 Titisee-Neustadt
T: +49 7651 97 13 18
www.rombach-ingplan.de

ACHTUNG ZAHNGOLD

Kaufe Bernsteinschmuck, Modeschmuck, Goldschmuck, Silberschmuck u. Münzen, Zinn und versilbertes Besteck, zahle bar, komme gleich.

Tel. 0176 / 58726542 oder 0761 / 456 782 6



Gesangsunterricht - Klavierunterricht - Songwriting

Theater- und Musicalkindersommerferienkurse - Workshops

für Kids (ab 5 Jahre) - Teens - Erwachsene
in Eugenia's Gesangs- und Klavierschule - Tabortstr.33 - 79843 Löffingen
www.eugenia-hagen.de - 0174 9816863 (gerne whatsapp)






Tag der offenen Tür

Sonntag, 29. Juni 2025
10.00 - 16.30 Uhr
Passhöhe, Feldberg

Entdecken Sie die *Traditionsklinik im Hochschwarzwald. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!*

Programm

- 10.00 Uhr: Festgottesdienst
- Musik vormittags: Musikverein Falkau-Raitenbuch
- Mobile Kaffeebar
- Ab 12.00 Uhr: Essen vom Grill
- 13.30 Uhr: Kindertanzgruppe, Heimatverein Kappel
- Musik nachmittags: Auebachtalmusikanten
- Stündlich Hausführungen
- Informationsstand zur Arbeit der Fachklinik
- Rallye, Kinderschminken, Spielmobil, Informations- und Bastelangebote zu Wildtieren
- Tombola und Flohmarkt



Aktuelle Infos   



Fachklinik Caritas-Haus Feldberg
Gesundheit im Schwarzwald!

www.caritas-haus-feldberg.de Passhöhe 5 | 79868 Feldberg

NOVILA

FABRIKVERKAUF

Mode & Bekleidung für die ganze Familie
modisch - trendig - stilvoll

Tag- & Nachtwäsche aus eigener Herstellung



Mode zum Wohlfühlen

NOVILA FABRIKVERKAUF & NOVILA FASHION-STORE
 Freiburger Str. 13, D-79822 Titisee-Neustadt
 Tel. +49 7651/9200-50, shop@novila.de, www.novila.de

Hausmeisterstelle auf Minijob-Basis

Du bist Rentner, Student oder suchst einfach einen Nebenjob ?

Die CSI Hausverwaltung sucht für 2 Objekte eine zuverlässige Person, die Treppenhausreinigung, Rasenmäharbeiten und die Objektbetreuung für unsere verwalteten Liegenschaften erledigt. Handwerkliches Geschick ist von Vorteil. Die Anmeldung bei der Knappschaft für Kranken- und Rentenversicherungsschutz wird durch die Hausverwaltung erledigt. Stundenlohn 17 €/ Stunde.



Bei Interesse freuen wir uns über ihre Kontaktaufnahme: 0160 - 94 66 39 33 od. per Mail: kontakt@csi-hausverwaltung.de

Photovoltaik vom Fachmann!

Energiekosten senken und die Umwelt schonen



- individuelle Fachberatung
- fachgerechte Montage
- Planung & Projektierung
- Verkauf



Elektro Reber GmbH
 Offenburger Str. 8 | 79341 Kenzingen
 Tel. 07644/1533
info@elektrohaus-reber.de

Kaffeemaschinen Werkstatt

Mo - Fr 8 - 16 Uhr | 07661 - 9796050 | 79199 Burg Birkenhof | Burger Platz 2

Ihre Hilfe in schweren Stunden

Bestattungen Klausmann



Reinhold Klausmann
 79877 Friedenweiler-Rötenbach
 Schanzstraße 5
 Telefon 07654 - 597
 Mobil 0173 - 3003493
info@bestattungen-klausmann.de

- ◆ Erd- und Feuerbestattungen
- ◆ Erledigung aller Formalitäten
- ◆ Auf Wunsch Hausbesuch jederzeit, auch an Sonn- und Feiertagen

Schenken Sie uns Ihr Vertrauen



Austräger gesucht für 's Blättle

jobs.primo-stockach.de/zusteller-in-werden

